



Beschluss-Protokoll / 62. Sitzung des Gemeinderats von Seewen SO

Legislatur

2017 - 2021

Datum / Zeit

Dienstag, 28. Januar 2020, 19:45 Uhr bis 22:25 Uhr

Ort

Schulhaus Zelgli

Vorsitz

Simon Esslinger (ESS)

Aus dem GR

Jeannette Itin-Imark (ITJ)
Gottfried Bachmann (BAG)
Kuno Trösch (TRK)
Alfred Mendelin (MEA)

Aus der Verwaltung

Claudia Castañal Bouso (CAC)

Beschlussprotokoll

Claudia Castañal Bouso

Gäste

-

Beschlussfähigkeit

Die Beschlussfähigkeit (§26 GG) ist festgestellt.gemäss:
§ 26 Gemeindegesetz

Öffentlichkeitsstatus

Art. 3¹ InfoDG

Traktanden	Wer	Zielsetzung	Beil.	Beschluss-Nr.
1. Traktandenliste vom 28. Januar 2020	ESS	Beratung / Beschluss	Ja	2020-276
2. Protokoll 57. GRS	ITJ	Beratung / Beschluss	Ja	2020-277
3. Protokoll 58. GRS	ESS	Beratung / Beschluss	Ja	2020-278
4. Protokoll 59. GRS	ESS	Beratung / Beschluss	Ja	2020-279
5. Protokoll 60. GRS	ESS	Beratung / Beschluss	Ja	2020-280
6. Protokoll 61. GRS	ESS	Beratung / Beschluss	Ja	2020-281
7. Zirkulationsantrag / Kirchrain-Kirchweg (bereits genehmigt, nur zur Kenntnisnahme)	ESS	Beratung / Beschluss	Nein	2020-258
8. Zirkulationsantrag / SUVA-Darlehen (bereits genehmigt, nur zur Kenntnisnahme)	ESS	Beratung / Beschluss	Nein	2020-259

¹ «Behörden im Sinne dieses Gesetzes sind a) die Behörden und Dienststellen sowie die Kommissionen des Kantons und der Gemeinden (...)» – Art. 31 Gemeindegesetz: « (1) Die Verhandlungen der Gemeindeversammlung, des Gemeindeparlaments und des Gemeinderates sind in der Regel öffentlich. (2) Die Stimmberechtigten können die entsprechenden Unterlagen und Protokolle einsehen. (3) Aus wichtigen Gründen kann das jeweilige Organ beschliessen, die Öffentlichkeit auszuschliessen. »



9. Bereinigung der Wasser-/Abwasseranschlüsse	TRK	Beratung / Beschluss	Nein	2020-283
10. Baukommission (zurückgestellt an der 61. GRS)	ESS	Beratung / Beschluss	Nein	2020-282
11. Planung der Gemeindeversammlung		Beratung / Beschluss	Nein	2020-284
12. Informationen		Beratung / Beschluss	Nein	ad acta / ohne Beschluss
13. Kreditorenliste		Beratung / Beschluss	Ja	2020-285
14. Bauverwaltung (Nicht öffentliches Traktandum)		Beratung / Beschluss	Nein	2020-286



BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 62-20	28. Januar 2020	1	Allgemeine Verwaltung (ESS)	Antrag / ESS Beschluss / GR
Registratur	0.23 Gemeinderatssitzungen			
Geschäfts-Nr.	2019-36			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

Traktandenliste vom 28. Januar 2020

2020-276

Simon Esslinger stellt an den Gemeinderat den Ordnungsantrag, die bestehende Traktandenliste um zwei weiteren Traktanden (Nr. 13 – Kreditorenlisten, Nr. 14 – Ausschreibung Bauverwaltung) zu ergänzen.

Die Abstimmung erfolgte sofort.

BESCHLUSS

Der Gemeinderat genehmigt die durch den Ordnungsantrag ergänzte Traktandenliste einstimmig.



Namens des Gemeinderates
Seewen, 28. Januar 2020

Simon Esslinger
Gemeindepräsident

Claudia Castañal Bouso
Leiterin der Verwaltung



BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 62-20	28. Januar 2020	2	Allgemeine Verwaltung (ESS)	Antrag / ESS Beschluss / GR
Registratur	0.23 Gemeinderatssitzungen			
Geschäfts-Nr.	2019-36			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

Protokollgenehmigung

2020-277

BESCHLUSS

Das Protokoll der 57. Gemeinderatssitzung vom 5. November 2019 ist rechtzeitig aufgelegt.

Zum Protokoll der 57. Gemeinderatssitzung sind mehrere Änderungen ohne inhaltliche Anpassungen eingegangen, welche aufgenommen und direkt korrigiert worden sind. Das Protokoll gilt mit diesen Änderungen im Sinne von §29 GG einstimmig als angenommen und wird der Protokollführerin verdankt.



Namens des Gemeinderates
Seewen, 28. Januar 2020

Simon Esslinger
Gemeindepräsident

Claudia Castañal Bouso
Leiterin der Verwaltung



BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 62-20	28. Januar 2020	3	Allgemeine Verwaltung (ESS)	Antrag / ESS Beschluss / GR
Registratur	0.23 Gemeinderatssitzungen			
Geschäfts-Nr.	2019-36			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

Protokollgenehmigung

2020-278

BESCHLUSS

Das Protokoll der 58. Gemeinderatssitzung vom 12. November 2019 ist rechtzeitig aufgelegt.

Zum Protokoll der 58. Gemeinderatssitzung sind mehrere Änderungen ohne inhaltliche Anpassungen eingegangen, welche aufgenommen und direkt korrigiert worden sind. Das Protokoll gilt mit diesen Änderungen im Sinne von §29 GG einstimmig als angenommen und wird der Protokollführerin verdankt.



Namens des Gemeinderates
Seewen, 28. Januar 2020

Simon Esslinger
Gemeindepräsident

Claudia Castañal Bouso
Leiterin der Verwaltung



BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 62-20	28. Januar 2020	4	Allgemeine Verwaltung (ESS)	Antrag / ESS Beschluss / GR
Registratur	0.23 Gemeinderatssitzungen			
Geschäfts-Nr.	2019-36			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

Protokollgenehmigung

2020-279

BESCHLUSS

Das Protokoll der 59. Gemeinderatssitzung vom 26. November 2019 ist rechtzeitig aufgelegt.

Zum Protokoll der 59. Gemeinderatssitzung sind mehrere Änderungen ohne inhaltliche Anpassungen eingegangen, welche aufgenommen und direkt korrigiert worden sind. Das Protokoll gilt mit diesen Änderungen im Sinne von §29 GG einstimmig als angenommen und wird der Protokollführerin verdankt.



Namens des Gemeinderates
Seewen, 28. Januar 2020

Simon Esslinger
Gemeindepräsident

Claudia Castañal Bouso
Leiterin der Verwaltung



BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 62-20	28. Januar 2020	5	Allgemeine Verwaltung (ESS)	Antrag / ESS Beschluss / GR
Registratur	0.23 Gemeinderatssitzungen			
Geschäfts-Nr.	2019-36			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

Protokollgenehmigung

2020-280

BESCHLUSS

Das Protokoll der 60. Gemeinderatssitzung vom 16. Dezember 2019 ist rechtzeitig aufgelegt.

Zum Protokoll der 60. Gemeinderatssitzung sind mehrere Änderungen ohne inhaltliche Anpassungen eingegangen, welche aufgenommen und direkt korrigiert worden sind. Das Protokoll gilt mit diesen Änderungen im Sinne von §29 GG einstimmig als angenommen und wird der Protokollführerin verdankt.



Namens des Gemeinderates
Seewen, 28. Januar 2020

Simon Esslinger
Gemeindepräsident

Claudia Castañal Bouso
Leiterin der Verwaltung



BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 62-20	28. Januar 2020	6	Allgemeine Verwaltung (ESS)	Antrag / ESS Beschluss / GR
Registratur	0.23 Gemeinderatssitzungen			
Geschäfts-Nr.	2019-36			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

Protokollgenehmigung

2020-281

BESCHLUSS

Das Protokoll der 61. Gemeinderatssitzung vom 14. Januar 2020 ist rechtzeitig aufgelegt.

Zum Protokoll der 61. Gemeinderatssitzung sind kleinere Änderungen ohne inhaltliche Anpassungen eingegangen, welche aufgenommen und direkt korrigiert worden sind. Das Protokoll gilt mit diesen Änderungen im Sinne von §29 GG einstimmig als angenommen und wird der Protokollführerin verdankt.



Namens des Gemeinderates
Seewen, 28. Januar 2020

Simon Esslinger
Gemeindepräsident

Claudia Castañal Bouso
Leiterin der Verwaltung



BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG IM ZIRKULATIONSANTRAG

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 62-20	28. Januar 2020	7	Umwelt und Raumordnung (ESS)	Antrag / CAC Beschluss / GR
Registratur	7.02 Anlagen des Ortsnetzes			
Geschäfts-Nr.	2019-119			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

Kostendachs

Beitragsverfahren Kirchrainweg/Kirchweg

2020-258

SACHVERHALT

Gemäss Urteil der Schätzungskommission in Sachen SKBEI.2019.1 vom 18. September 2019 sind die provisorischen Beitragspläne *Kanalisation* und *Wasserversorgung* (Sanierung Kirchrainweg / Wasserleitung Kirchweg) aufzuheben und unter Einbezug des Grundstücks GB-Seewen-Nr. 3230 zurückgewiesen.

ZIRKULATIONSBECHLUS

Der Gemeinderat beschliesst im Zirkulationsantrag vom 20. Januar 2020 einstimmig, das Kostendach von CHF 3'500 zur Erstellung der Dokumente in Bezug auf das noch hängige Beitragsverfahren *Kanalisation* und *Wasserversorgung* (Sanierung Kirchrainweg / Wasserleitung Kirchweg) zu bewilligen.



Namens des Gemeinderates
Seewen, 28. Januar 2020

Simon Esslinger
Gemeindepräsident

Claudia Castañal Bouso
Leiterin der Verwaltung



BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG IM ZIRKULATIONSANTRAG

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
62-20	28. Januar 2020	8	Finanzen und Steuern (ITJ)	Antrag / ITJ Beschluss / GR
Registratur	9.13.4 Darlehen			
Geschäfts-Nr.	2019-410			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

Verlängerung des Darlehens (SUVA) Nr. 40002342

2020-259

SACHVERHALT

David Karrer teilt mit, dass das Darlehen von CHF 700'000.00 bei der SUVA per 10. Januar 2020 auslaufen wird. Die CHF 700'000.00 sichern die Liquidität der Gemeinde Seewen. Das SUVA-Angebot beträgt laufzeitabhängig 0.00% bis 0.35%. Der aktuelle Zinssatz des bestehenden Vertrags (Nr. 40002342) beträgt 0.14%.

ZIRKULATIONSBECHLUS

Der Gemeinderat beschliesst im Zirkulationsantrag vom 19. Dezember 2019 einstimmig, das SUVA-Darlehen (Nr. 40002342) von CHF 700'000.00 mit einem Zinssatz von 0.00% um vier Jahre zu verlängern.



Namens des Gemeinderates
Seewen, 28. Januar 2020

Simon Esslinger
Gemeindepräsident

Claudia Castañal Bouso
Leiterin der Verwaltung

AKTEN

- SUVA-Offerte vom 19. Dezember 2019



ANTRAG DER GEMEINDERATSSITZUNG

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 62-20	28. Januar 2020	9	Umwelt- und Raumordnung (ESS)	Antrag / TRK Beschluss / GR
Registratur	7.14 Private Anschlüsse			
Geschäfts-Nr.	2019-264			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

Auftrag an externe Fachstelle zur Prüfung der Wasser-/Abwasseranschlüsse von Liegenschaften

2020-283

SACHVERHALT

Entsprechend der kantonalen Gesetzgebung obliegt der Gemeinde die Aufsicht über alle Entwässerungsanlagen auf ihrem Gebiet. Um diese Aufsichtspflicht gemäss §§ 24 und 25 GSchV-SO wahrnehmen zu können, muss die Gemeinde die Anschlüsse und deren Zustand kennen, um bei Missständen oder im Schadensfall die Eigentümer dazu aufzufordern, die notwendigen Massnahmen zu veranlassen. Dabei ist die Gemeinde auf die Mitwirkung der Grundeigentümerinnen und Grundeigentümer angewiesen.

Gemäss einer internen Liste, deren Bearbeitung bereits seit mehreren Legislaturen hängig ist, sind Grundstücke gelistet, deren Anschluss an die öffentliche Siedlungsentwässerung nicht korrekt oder nicht nachvollziehbar ist. Die Vermutung, es sei bei mehreren Liegenschaften kein Anschluss vorhanden, bleibt dabei ebenfalls ungeklärt. Auch ist bei vielen Liegenschaften ausserhalb des Bereichs der öffentlichen Kanalisation die Situation unbekannt.

Um diese Unzulänglichkeit im Sinne einer Altlasten-Bereinigung gemeindeinterner Aufgaben und Pflichten zu beseitigen, ist es zweckmässig, dass die Gemeinde Seewen SO eine Zustandsaufnahme durchführt und die Ausführung allfälliger Massnahmen koordiniert.

Ziel soll sein, ordentliche Bewertungs- und Berechnungsgrundlagen zu schaffen, um so die Gleichbehandlung der Grundeigentümerinnen und Grundeigentümer über das gesamte Gemeindegebiet zu erreichen. Massnahmen sind deshalb nötigenfalls mittels Verfügung durchzusetzen.

BESCHLUSS

Der Gemeinderat beschliesst mit vier Stimmen und einer Gegenstimme, die Überprüfung der Wasser-/Abwasseranschlüsse gemäss vorliegender Liste (Peter Müller, BK) durch Vergabe an ein Ingenieurbüro im Einladungsverfahren.



Namens des Gemeinderates
Seewen, 28. Januar 2020

Simon Esslinger
Gemeindepräsident

Claudia Castañal Bouso
Leiterin der Verwaltung

AKTEN

- Tabelle



BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 62-20	28. Januar 2020	10	Umwelt- und Raumordnung (ESS)	Antrag / ESS Beschluss / GR
Registratur	0.40 Baukommission			
Geschäfts-Nr.	2019-107			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

Aufgaben- und Kompetenzübertragung der Baukommission

2020-282

SACHVERHALT

An seiner 61. Sitzung am 14. Januar 2020 hatte der Gemeinderat den Entscheid zur zukünftigen Zusammenarbeit mit der Baukommission und möglichen Übertragung von Aufgaben, Verantwortlichkeiten und Kompetenzen an die Abteilung Bauverwaltung oder externe Berater zurückgestellt, bis weitere Abklärungen im Vorgehen getroffen werden konnten.

Die heutige Baukommission ist ein Gremium aus Vertretern aus der Gemeinde Seewen. Mit der neu geschaffenen Stelle des Bauverwalters, den neuen operativen Strukturen innerhalb der Gemeindeverwaltungsorganisation als auch durch aktuelle Projekte und Altlasten mit unzulänglicher Vorgehensweise durch die bestehende Baukommission haben sich der Gemeinderat und die Verwaltungsleitung immer wieder mit der Frage auseinandergesetzt, ob eine Baukommission in der heutigen Form noch zeitgemäss ist und an diesem Modell festgehalten oder ob ein neuer zeitgemässer Weg zur Organisation im Bereich Bau und Planung eingeschlagen werden soll.

BESCHLUSS

Der Gemeinderat beschliesst einstimmig, den Beschluss zur Übergabe von Aufgaben, Verantwortlichkeiten und Kompetenzen an die Abteilung Bauverwaltung oder externe Fachberater zu übergeben, erst im Rahmen des Geschäfts zur Revision/Teilrevision der Gemeindeordnung als zur Dienst- und Gehaltsordnung zu behandeln.



Namens des Gemeinderates
Seewen, 28. Januar 2020

Simon Esslinger
Gemeindepräsident

Claudia Castañal Bouso
Leiterin der Verwaltung



ANTRAG DER GEMEINDERATSSITZUNG

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 62-20	28. Januar 2020	11	Allgemeine Verwaltung (ESS)	Antrag / Beschluss / GR
Registratur	0.1 Gemeindeversammlung			
Geschäfts-Nr.	2016-60			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmitteilung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

Gemeindeversammlung
Durchführungsort

2020-284

SACHVERHALT

Am Montag, 8. Juni 2020 findet 19:30 Uhr die Gemeindeversammlung statt.

BESCHLUSS

Der Gemeinderat beschliesst einstimmig, die nächste Gemeindeversammlung am Montag, 8. Juni 2020, 19:30 Uhr im Musikautomatenmuseum durchzuführen, vorbehaltlich der Terminprüfung und Koordination durch Alfred Mendelin mit dem Musikautomatenmuseum.



Namens des Gemeinderates
Seewen, 28. Januar 2020

Simon Esslinger
Gemeindepräsident

Claudia Castañal Bouso
Leiterin der Verwaltung



BESCHLUSS DER GEMEINDERATSSITZUNG

Sitzung	Datum	Traktandum	Ressort	Typ / Kürzel
Nr. 62-20	28. Januar 2020	13	Finanzen und Steuern (ITJ)	Antrag / KAD Beschluss / GR
Registratur	9.13.1 Kreditoren			
Geschäfts-Nr.	2019-4			
Öffentlichkeits-Status	öffentlich	x	Medienmittlung	
			Website	x
Nicht öffentlich				

Kreditorenliste

2020-285

ANTRAG

Die Finanzverwaltung stellt an den Gemeinderat folgenden Antrag:

- Die vorliegenden und aktuellen Kreditorenlisten seien durch den Gemeinderat zu bewilligen und damit zur Zahlung freizugeben.

BESCHLUSS

Der Gemeinderat genehmigt die Kreditorenlisten und die damit verbundenen Zahlungsfreigaben einstimmig. Die Belege (21140, 21139) werden zur Überprüfung (Freigabe und Budgetierung) zurückgestellt.



Namens des Gemeinderates
Seewen, 28. Januar 2020

Simon Esslinger
Gemeindepräsident

Claudia Castañal Bouso
Leiterin der Verwaltung

AKTEN

- Kreditorenliste